

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 25 (1978)  
**Heft:** 1-2

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

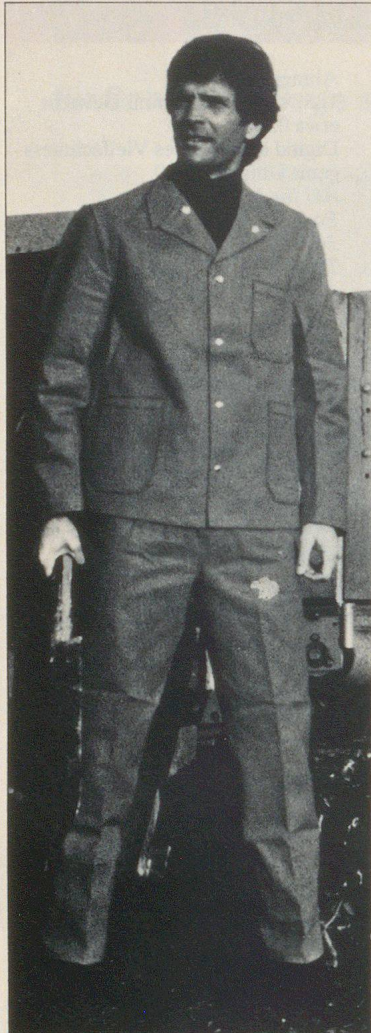
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





# ESCO

## BERUFSBEKLEIDUNG

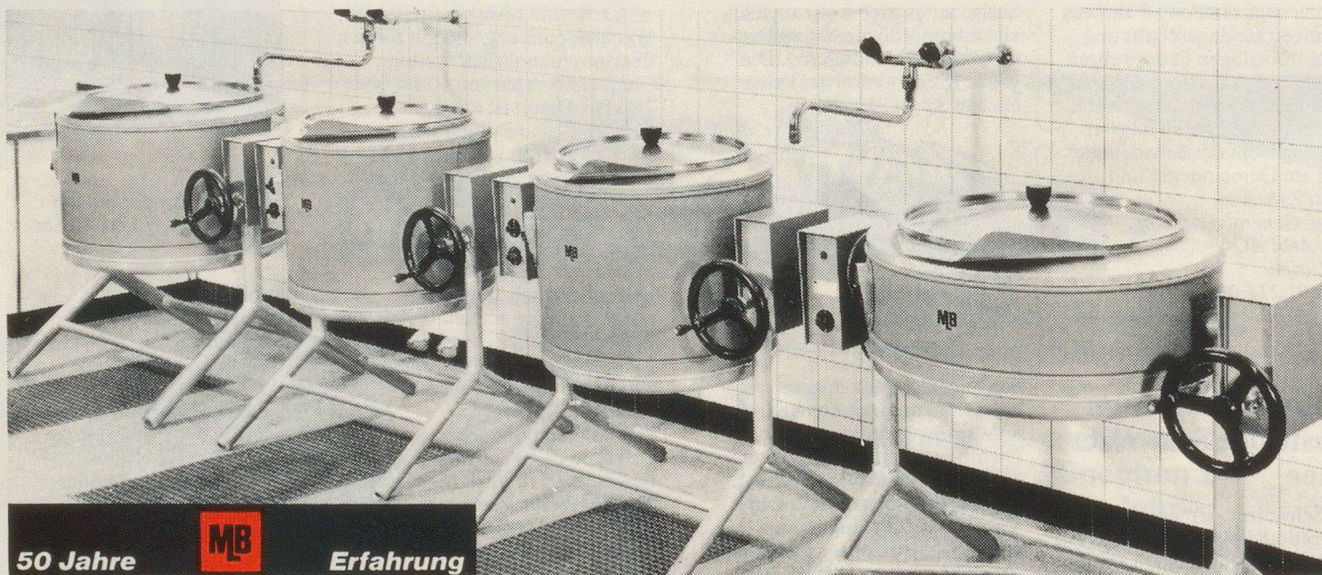
ESCO ist eines der grössten Unternehmen für Herrenbekleidung in der Schweiz. Wir produzieren in einer spezialisierten Fabrik Berufskleider, die sich durch folgende Merkmale auszeichnen:

- **solide Qualität,**
- **hervorragende Passform und Verarbeitung,**
- **günstige Preise.**

Das ist der Grund, weshalb sich immer mehr Einkäufer von bedeutenden Schweizer Unternehmen und Verwaltungen für ESCO-Berufskleider entscheiden – und mit der Leistung zufrieden sind.

# ESCO

**ESCO H. HESS + CO. AG**  
**CH-8580 Amriswil**  
 Telefon 071 67 18 12



50 Jahre



Erfahrung

## Brat- und Kochapparate für Zivilschutz, Militärküchen, Personal- und Baukantinen

Das MLB CANTINE-Programm:

Mobile Geräte zum Braten und Kochen überall dort, wo es Strom gibt. Ausgezeichnete Speisen aus einem erstklassigen Schweizerfabrikat! – Verlangen Sie ein unverbindliches Angebot oder eine Beratung an Ort und Stelle!



**Bertschinger Handels-AG**

5600 Lenzburg 1

Telefon 064 51 37 12

# Gratis

Wir wünschen unverbindlich Prospekte über

- ☐ MLB Kantinen-Brat- und Kochapparate  
☐ Ihr gesamtes Fabrikationsprogramm

Adresse:

\_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

12